

CIRCOSCRIZIONE 6 ^
*Barriera di Milano - Regio
Parco - Barca - Bertolla -
Falchera - Rebaudengo -
Villaretto*



CITTA' DI TORINO

DELCI6 11 / 2026

09/04/2026

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE n. 6 ^ - Barriera di Milano - Regio
Parco - Barca - Bertolla - Falchera - Rebaudengo - Villaretto

Convocato il Consiglio circoscrizionale nelle prescritte forme sono intervenuti: oltre al Presidente LOMANTO Valerio, le Consigliere ed i Consiglieri:

ANASTASIA Maurizio	CELENTANO Michele	SCAGLIOTTI Enrico
ARAGNO Marco	CUFARI Paola	SPERANZA Luciano
BARBIERI Onofrio	LAMBERTI Deborah	ZACCARO Giulia
BRAIATO Daniela	MARINO Verangela	ZITO Rocco
BREGA Monica	MARTELLI Isabella	
CADDEO Emanuele Giuseppe	MATAROZZO Federica	
CAMBALDI Fabio	PIARULLI Maria	
CANGELLI Valter	ROBELLA Massimo	

In totale, con il Presidente, n. 21 presenti.

Risultano assenti i Consiglieri e le Consigliere: BERAUDO Andrea - BUSSO Marina Giovanna - PANZARINO Deana - SCIRETTI Alessandro Ciro

Con la partecipazione del Segretario PANELLI Laura Domenica

SEDUTA PUBBLICA

OGGETTO: ART. 42 COMMA 2 - MERCATO TEMATICO PERIODICO DI INTERESSE CIRCOSCRIZIONALE DELL'ANTIQUARIATO E VINTAGE DENOMINATO BROCANTE IN CORSO TARANTO. APPROVAZIONE CRITERI PER L'INDIVIDUAZIONE DEL SOGGETTO ATTUATORE E RICHIESTA NUOVA ISTITUZIONE.

Il Presidente, Valerio Lomanto, di concerto con la Giunta Esecutiva, riferisce
A seguito del provvedimento quadro in materia (deliberazione del Consiglio Comunale del 26 maggio 2003, mecc. 2003 01790/101, esecutiva dal 9 giugno 2003 e s.m.i.), e del Regolamento dei mercati periodici tematici n. 284, con il medesimo approvato, ed in ottemperanza alle successive deliberazioni del Consiglio Comunale in data 3 ottobre 2005 (mecc. 2005 00619/122), esecutiva dal 7 ottobre 2005, e 29 ottobre 2007 (mecc. 2007 05724/122), esecutiva dal 12 novembre 2007, la Città, con successive deliberazioni di Giunta Comunale, ha istituito alcuni mercati tematici periodici, in quanto ritenuti di interesse cittadino o circoscrizionale.
Con successiva deliberazione della Giunta Comunale del 29 dicembre 2015 (mecc. 2015 027118/089) si è preso atto della deliberazione del Consiglio Circostrizionale 6 del 21 dicembre 2015 (mecc. 2015 07118/089), avente per oggetto “C. 6 – art. 42 c. 3 – Istituzione mercato periodico tematico antiquariato e vintage di Corso Taranto. Approvazione”.
Con deliberazione del Consiglio Circostrizionale 6 del 16 febbraio 2016 (mecc. 2016 00449/089) e con successiva determinazione dirigenziale del 22 febbraio 2016 (mecc. 2016 40707/089), è stata indetta la procedura di gara tramite bando pubblico per l’individuazione del soggetto attuatore del mercato tematico periodico di corso Taranto, per la durata di anni due, con possibilità di proroga con il medesimo soggetto attuatore, previa valutazione positiva dell’iniziativa, per ulteriori anni tre. Esperita la procedura di gara, la Circostrizione 6, con determinazione dirigenziale dell’11 aprile 2016 (mecc. 2016 41377/089), ha individuato, come soggetto attuatore del mercato tematico dell’antiquariato e vintage l’Associazione “Artes” con sede legale in Torino, Via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023), prevedendo che la medesima dovesse attenersi a quanto previsto dal vigente Regolamento dei mercati periodici tematici, dal relativo bando e dal codice di autoregolamentazione presentato all’Amministrazione ai fini dell’aggiudicazione .
Con deliberazione della Giunta Comunale del 26 aprile 2016 (mecc. 2016 02082/016), si approvava l’istituzione del mercato tematico periodico in oggetto per un periodo biennale a far data dal 26 aprile 2016, prevedendo che le attività di verifica e controllo sul corretto svolgimento dello stesso fossero demandate alla Circostrizione 6 e che i soggetti operatori ammessi al mercato periodico tematico non debbano superare il numero di 84.
Con la suddetta deliberazione della Giunta Comunale del 26 aprile 2016 (mecc. 2016 02082/016) si stabiliva che alla scadenza dell’affidamento la Città potesse approvare la prosecuzione per ulteriori anni tre, con il medesimo soggetto attuatore, previa valutazione positiva dell’esperienza da parte della Circostrizione.
Con deliberazione del Consiglio Circostrizionale del 14 marzo 2018 (mecc. 2018 00931/089) si approvava, ai sensi dell’art. 2 del bando ed a seguito della valutazione positiva da parte della Circostrizione circa la regolarità nella realizzazione del mercato periodico da parte dell’attuale soggetto attuatore, di rinnovare per ulteriori tre anni la gestione del mercato tematico periodico dell’antiquariato e vintage nell’area del mercato coperto di corso Taranto in capo all’Associazione “Artes”, con sede legale in Torino (TO), Via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023), stabilendo che il mercato si effettuerà con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese, escluso il mese di dicembre.
Con deliberazione della Giunta Comunale del 10 aprile 2018 (mecc. 2018 01255/016), si prendeva atto che con deliberazione del Consiglio Circostrizionale del 14 marzo 2018 (mecc. 2018 00931/089) la Circostrizione 6 rinnovava l’affidamento per l’organizzazione del mercato tematico periodico di interesse circoscrizionale dell’antiquariato e vintage nell’area del mercato coperto di corso Taranto, all’Associazione “Artes” con sede legale a Torino, via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023), per tre anni e precisamente dal 26 aprile 2018 al 26 aprile 2021, con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese, escluso il mese di dicembre.
Con deliberazione della Giunta Comunale del 31 agosto 2021 (atto n. del 796), si istituiva nuovamente il mercato tematico periodico di interesse circoscrizionale dell’antiquariato e vintage nell’area del mercato coperto di corso Taranto, la cui organizzazione e gestione veniva affidata

all'Associazione "Artes" con sede legale a Torino, via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023), per due anni e precisamente dal 31 ottobre 2021 al 31 ottobre 2023, con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese, escluso il mese di dicembre.

Con deliberazione del Consiglio Circostrizionale del 29 giugno 2023 (DELCI6 38/2023) si approvava, ai sensi dell'art. 2 del bando ed a seguito della valutazione positiva da parte della Circostrizione circa la regolarità nella realizzazione del mercato periodico da parte dell'attuale soggetto attuatore, di rinnovare per ulteriori tre anni la gestione del mercato tematico periodico dell'antiquariato e vintage nell'area del mercato coperto di corso Taranto in capo all'Associazione "Artes", con sede legale in Torino (TO), Via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023), stabilendo che il mercato si effettuerà con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese, escluso il mese di dicembre.

Con Determinazione Dirigenziale del 16 agosto 2023 (DD 4504) la Circostrizione 6 approvava la proroga, per anni tre, a far data dall'1 settembre 2023 sino al 31 agosto 2026, del mercato tematico periodico dell'antiquariato e vintage nell'area del mercato coperto di corso Taranto, con l'attuale soggetto attuatore, l'Associazione "Artes", con sede legale in Torino (TO), Via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023).

Si ritiene pertanto necessario, per dare continuità alla sperimentazione sopra descritta, approvare i criteri per la definizione del bando (Allegato 1) volto all'individuazione del soggetto attuatore del mercato tematico periodico sul tema dell'antiquariato e vintage, da realizzarsi in corso Taranto, per anni tre, dal mese di settembre 2026 al mese di agosto 2029, con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese e in una domenica supplementare di dicembre, edizione subordinata all'accordo con gli operatori del mercato Taranto, nell'area mercatale di corso Taranto, prevedendo opzione di rinnovo per ulteriori anni due, previa valutazione positiva dell'esperienza ad opera del Consiglio di Circostrizione e presa d'atto della Giunta Comunale.

Con la presente deliberazione si chiede alla Giunta Comunale di provvedere, con apposito provvedimento, ad approvare la nuova istituzione del mercato periodico sul tema dell'antiquariato e vintage denominato "Brocante in corso Taranto" da realizzarsi nell'area mercatale di corso Taranto che si svolgerà con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese e in una domenica supplementare di dicembre, edizione subordinata all'accordo con gli operatori del mercato Taranto, nell'area mercatale di corso Taranto.

Si propongono per l'inserimento nel bando le modalità qui di seguito esplicate:

Sono ammessi alla presentazione della domanda gli enti privati diversi dalle società, residenti nel territorio dello Stato e costituiti da almeno un anno, in possesso dei requisiti morali di cui al comma 1 dell'art. 71 del D.Lgs 59/2010 (che quindi non rientrano nei casi di esclusione all'esercizio delle attività commerciali ivi previsti), in regola con gli obblighi concernenti le dichiarazioni in materia di tasse e imposte e con i conseguenti adempimenti e privi di debiti pendenti con il Comune di Torino, le cui finalità siano coerenti con i temi proposti e che non abbiano per oggetto esclusivo o principale l'esercizio di attività commerciali, quali, a titolo di esempio:

- le Associazioni e le organizzazioni non a scopo di lucro;
- le Associazioni di Via riconosciute secondo quanto previsto dalla D.C.C. mecc. 2003 01233/16 del 26/05/2003;
- le Associazioni di categoria relativamente al settore del commercio.
- le cooperative sociali e i consorzi con oggetto e finalità coerenti con il presente Bando.

I predetti soggetti possono essere costituiti e costituirsi in associazioni temporanee, purché tutti i soggetti facenti parte del raggruppamento posseggano, singolarmente, i requisiti morali richiesti dal presente Bando e indicati nell'Istanza.

I soggetti verranno selezionati in base al progetto da loro proposto, che dovrà contenere precise ed

esaustive indicazioni sia per le attività di vendita, sia per le iniziative di animazione sociale, culturale e territoriale. Alcuni spazi, anche limitrofi all'area individuata, dovranno essere riservati per attività istituzionali e altresì per la distribuzione di prodotti realizzati da soggetti deboli, disagiati o a rischio, attraverso enti e organizzazioni, costituite non a fine di lucro, operanti in tale ambito.

Il soggetto individuato dovrà attenersi, nell'organizzazione del mercato tematico periodico e con particolare riferimento alle attività collaterali, a quanto disposto dalla normativa vigente sul Regolamento Generale per il Commercio su area pubblica della Città, e dal Regolamento Generale Mercati Periodici Tematici.

I necessari provvedimenti amministrativi per l'indizione del Bando e tutte le altre procedure necessarie per l'individuazione del soggetto preposto all'organizzazione – coordinamento del mercato tematico periodico di antiquariato e vintage denominato "Brocante in corso Taranto" presso l'area mercatale di corso Taranto, saranno adottati con successive determinazioni dirigenziali.

Con il presente provvedimento la Circoscrizione richiede alla Giunta Comunale, nel caso in cui le tempistiche necessarie all'espletamento delle procedure di gara volte all'individuazione del soggetto attuatore del mercato tematico periodico dell'antiquariato e vintage per il triennio settembre 2026 – agosto 2029 e la nuova istituzione del mercato non fossero ultimate, che vengano autorizzate le iniziative a cura dell'associazione "Artes", soggetto attuatore uscente del succitato mercato tematico periodico, al fine di garantire lo svolgersi di tale iniziativa attesa dalla cittadinanza e non solo, visti i numeri significativi di partecipazione. Il presente provvedimento non comporta oneri finanziari né oneri di utenza per la Città .

La proposta è stata illustrata nella III Commissione di Lavoro del 1 aprile 2026.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di approvare per i motivi espressi in narrativa, che qui integralmente si richiamano, i criteri per la definizione del bando volto all'individuazione del soggetto attuatore del mercato periodico sul tema dell' antiquariato e vintage, denominato "Brocante in corso Taranto" da realizzarsi per il triennio settembre 2026 – agosto 2029, con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese e in una domenica supplementare di dicembre, edizione subordinata all'accordo con gli operatori del mercato Taranto, nell'area mercatale di corso Taranto, così come espressamente previsto dall'art. 9 del Regolamento Generale dei Mercati Periodici Tematici, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale del 26 Maggio 2003, mecc. n. 2003 01790/101;
2. di demandare a successivi provvedimenti dirigenziali l'indizione del Bando (all. 1) e tutte le altre procedure necessarie per l'individuazione del soggetto attuatore del mercato periodico sul tema dell' antiquariato e vintage denominato "Brocante in corso Taranto" da realizzarsi nell'area mercatale di corso Taranto;
3. di richiedere alla Giunta Comunale, nel caso in cui le tempistiche necessarie all'espletamento delle procedure di gara volte all'individuazione del soggetto attuatore del mercato tematico periodico di cui in oggetto e la nuova istituzione del mercato non fossero ancora ultimate, che vengano autorizzate le iniziative a cura dell'associazione "Artes", con sede legale a Torino, via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023), soggetto attuatore uscente del succitato mercato tematico periodico, al fine di garantire lo svolgersi di tale iniziativa attesa dalla cittadinanza e non solo, visti i numeri significativi di partecipazione;
4. di prendere atto che il soggetto attuatore si farà carico di ogni responsabilità civile o penale imputabile ai singoli partecipanti alla manifestazione per danni a cose o persone causati nello svolgimento dell'attività;
5. di prendere atto che spetterà alla Giunta Comunale provvedere, con apposito provvedimento, alla nuova istituzione del mercato periodico sul tema dell' antiquariato e vintage denominato "Brocante in corso Taranto" da realizzarsi nell'area mercatale di corso Taranto che si svolgerà con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese e in una domenica supplementare di dicembre, edizione subordinata all'accordo con gli operatori del mercato Taranto, nell'area mercatale di corso Taranto
6. di dare atto che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico;
7. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri finanziari né oneri di utenza per la Città;
8. di dichiarare, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 134, quarto comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.lgs. 267 del 18 agosto 2000.

Dichiarano di non partecipare al voto i Consiglieri CAMBAI - CANGELLI

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione per appello nominale:

PRESENTI 19

VOTANTI 19

FAVOREVOLI 19 (ZITO - SPERANZA - ANASTASIA - BREGA - ZACCARO - LOMANTO - MARTELLI - BARBIERI - MATAROZZO - CADDEO - ARAGNO - ROBELLA - BRAIATO - MARINO - LAMBERTI - CELENTANO - SCAGLIOTTI - PIARULLI - CUFARI)

CONTRARI /
ASTENUTI /

DELIBERA

1. di approvare per i motivi espressi in narrativa, che qui integralmente si richiamano, i criteri per la definizione del bando volto all'individuazione del soggetto attuatore del mercato periodico sul tema dell' antiquariato e vintage, denominato "Brocante in corso Taranto" da realizzarsi per il triennio settembre 2026 – agosto 2029, con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese e in una domenica supplementare di dicembre, edizione subordinata all'accordo con gli operatori del mercato Taranto, nell'area mercatale di corso Taranto, così come espressamente previsto dall'art. 9 del Regolamento Generale dei Mercati Periodici Tematici, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale del 26 Maggio 2003, mecc. n. 2003 01790/101;
2. di demandare a successivi provvedimenti dirigenziali l'indizione del Bando (all. 1) e tutte le altre procedure necessarie per l'individuazione del soggetto attuatore del mercato periodico sul tema dell' antiquariato e vintage denominato "Brocante in corso Taranto" da realizzarsi nell'area mercatale di corso Taranto;
3. di richiedere alla Giunta Comunale, nel caso in cui le tempistiche necessarie all'espletamento delle procedure di gara volte all'individuazione del soggetto attuatore del mercato tematico periodico di cui in oggetto e la nuova istituzione del mercato non fossero ancora ultimate, che vengano autorizzate le iniziative a cura dell'associazione "Artes", con sede legale a Torino, via Borgo Dora n. 29 (C.F. 94033640023), soggetto attuatore uscente del succitato mercato tematico periodico, al fine di garantire lo svolgersi di tale iniziativa attesa dalla cittadinanza e non solo, visti i numeri significativi di partecipazione;
4. di prendere atto che il soggetto attuatore si farà carico di ogni responsabilità civile o penale imputabile ai singoli partecipanti alla manifestazione per danni a cose o persone causati nello svolgimento dell'attività;
5. di prendere atto che spetterà alla Giunta Comunale provvedere, con apposito provvedimento, alla nuova istituzione del mercato periodico sul tema dell' antiquariato e vintage denominato "Brocante in corso Taranto" da realizzarsi nell'area mercatale di corso Taranto che si svolgerà con cadenza mensile, la prima domenica di ogni mese e in una domenica supplementare di dicembre, edizione subordinata all'accordo con gli operatori del mercato Taranto, nell'area mercatale di corso Taranto
6. di dare atto che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico;
7. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri finanziari né oneri di utenza per la Città;
8. di dichiarare, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 134, quarto comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.lgs. 267 del 18 agosto 2000.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese (PRESENTI 19 – VOTANTI 19 - FAVOREVOLI 19) dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267.

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

LA DIRIGENTE
Laura Domenica Panelli

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE FINANZIARIO
Dario Maria D'Attoma per Antonino Calvano

IL PRESIDENTE
Firmato digitalmente
Valerio Lomanto

IL SEGRETARIO
Firmato elettronicamente
Laura Domenica Panelli

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire ¹, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI6-11-2026-All_1-ALLEGATO_1_Bando_BROCANTE.pdf



¹ L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento